Bericht

über die Erstellung des Jahresabschlusses und des Lageberichtes zum 31. Dezember 2005 des

Bauhofes Rastede Optimierter Regiebetrieb der Gemeinde Rastede Rastede

1 Auftrag

Die Gemeinde Rastede hat uns mit Schreiben vom 3. Januar 2006 beauftragt, den Jahresabschluss und den Lagebericht zum 31. Dezember 2005 des

Bauhofes Rastede Optimierter Regiebetrieb der Gemeinde Rastede Rastede

- im Folgenden "Bauhof" genannt - auf der Grundlage der Buchführung und des Inventars unter Beachtung der handelsrechtlichen Vorschriften und der Vorschriften der Verordnung über die Haushaltswirtschaft kaufmännisch geführter kommunaler Einrichtungen (EinrVO-Kom) zu erstellen und die Ordnungsmäßigkeit der Buchführung und des Inventars zu beurteilen.

Die Erstellung des Jahresabschlusses und des Lageberichtes erfolgte nach den Vorschriften der Verordnung über die Haushaltswirtschaft kaufmännisch geführter kommunaler Einrichtungen (EinrVO-Kom) und unter Beachtung der Grundsätze für die Erstellung von Jahresabschlüssen durch Wirtschaftsprüfer (HFA-Stellungnahme 4/1996 des Instituts der Wirtschaftsprüfer [IDW]).

Wir haben unsere Bilanzierungsarbeiten am 13. Februar 2006 abgeschlossen.

Der Vorjahresabschluss ist ebenfalls von uns erstellt worden.

Die Gemeinde hat uns die für die Erstellung des Jahresabschlusses und des Lageberichtes erforderlichen Aufklärungen und Nachweise erbracht. Sie hat uns die Vollständigkeit von Buchführung, Jahresabschluss und Lagebericht schriftlich erklärt.

Für die Durchführung des Auftrages und unsere Verantwortlichkeit sind, auch im Verhältnis zu Dritten, die als Anlage beigefügten Allgemeinen Auftragsbedingungen für Wirtschaftsprüfer und Wirtschaftsprüfungsgesellschaften in der Fassung vom 1. Januar 2002 maßgebend.

2 Feststellungen und Erläuterungen zur Rechnungslegung

2.1 Buchführung und Bestandsnachweise

Buchführung

Die Geschäftsvorfälle des Bauhofes werden vollständig, fortlaufend und zeitgerecht erfasst. Der Kontenplan ist klar und übersichtlich. Die Belege sind geordnet und beweiskräftig. Die Buchführung entspricht den gesetzlichen Vorschriften und den Grundsätzen ordnungsmäßiger Buchführung.

Entsprechend der uns gegebenen Vollständigkeitserklärung enthalten die Geschäftsbücher alle buchungspflichtigen Vorgänge.

Bestandsnachweise

Von der Richtigkeit der Salden der Forderungen an die Gemeinde Rastede und der Verbindlichkeiten gegenüber der Gemeinde Rastede aus erhaltenen Darlehen haben wir uns durch alternative Prüfungshandlungen überzeugt.

Die sonstigen Verbindlichkeiten und Abgrenzungen sowie Rückstellungen ergeben sich aus Einzelaufstellungen.

2.2 Jahresabschluss

2.2.1 Bilanzierung, Gliederung und Bewertung

Bilanzierung

Der Jahresabschluss und der Lagebericht sind nach den Vorschriften der §§ 242 bis 256 HGB und den diese ergänzenden Vorschriften der §§ 264 bis 289 erstellt worden.

Gliederung

Der Jahresabschluss ist gemäß §§ 266 und 275 HGB gegliedert. Die Gewinn- und Verlustrechnung ist nach dem Gesamtkostenverfahren erstellt worden.

Bewertung

Die Bewertung erfolgt in Übereinstimmung mit den handelsrechtlichen Bewertungsvorschriften. Sie ist im Einzelnen im Anhang dargestellt. Der Stetigkeitsgrundsatz nach § 252 Abs. 1 Nr. 6 ist beachtet worden.

2.2.2 Analyse der wirtschaftlichen Verhältnisse

2.2.2.1 Allgemeines

Für die Buchführung und das Inventar gelten die §§ 238 bis 241 des Handelsgesetzbuches.

2.2.2.2 Vermögenslage

In der folgenden Übersicht sind die zusammengefassten Bilanzzahlen zum 31. Dezember 2005 nach der Fristigkeit und nach wirtschaftlichen Verhältnissen geordnet und den entsprechenden Zahlen des Vorjahres gegenübergestellt. Verbindlichkeiten mit einer Restlaufzeit von mehr als fünf Jahren werden als langfristig, Verbindlichkeiten mit einer Restlaufzeit bis zu einem Jahr als kurzfristig klassifiziert.

	31.12.2 TEUR	31.12.2005 TEUR % T		31.12.2004 TEUR %	
VERMÖGEN		······································			
immaterielle Vermögensgegenstände	0	0,0	1	0,1	-1
Sachanlagen	1.119	84,3	1.023	79,9	+96
langfristig gebundenes Vermögen	1.119	84,3	1.024	80,0	+95
Vorräte	5	0,4	2	0,1	+3
Forderungen an die Gemeinde Rastede	0	0,0	1	0,1	-1
Kassenverrechnungskonto	203	15,3	253	19,8	-50
kurz- bis mittelfristig gebundenes Vermögen	208	15,7	256	20,0	-48
	1.327	100,0	1.280	100,0	+47

	2005 31.12.2004			Verände- rung
TEUR	%	TEUR	%	TEUR
921	69,4	850	66,4	+71
257	19,4	270	21,1	<u>-13</u>
1.178	88,8	1.120	87,5	+58
47	3,5	44	3,4	+3
83	6,2	67	5,3	+16
0	0,0	22	1,7	-22
10	0,8	10	0,8	0
9	0,7	17	1,3	-8
102	7,7	116	9,1	-14
1.327	100,0	1.280	100,0	+47
	921 257 1.178 47 83 0 10 9	921 69,4 257 19,4 1.178 88,8 47 3,5 83 6,2 0 0,0 10 0,8 9 0,7 102 7,7	TEUR % TEUR 921 69,4 850 257 19,4 270 1.178 88,8 1.120 47 3,5 44 83 6,2 67 0 0,0 22 10 0,8 10 9 0,7 17 102 7,7 116	TEUR % TEUR % 921 69,4 850 66,4 257 19,4 270 21,1 1.178 88,8 1.120 87,5 47 3,5 44 3,4 83 6,2 67 5,3 0 0,0 22 1,7 10 0,8 10 0,8 9 0,7 17 1,3 102 7,7 116 9,1

÷

2.2.2.3 Finanzlage

Die nachstehende Kapitalflussrechnung stellt den Mittelfluss aus laufender Geschäftstätigkeit, der Investitionstätigkeit und der Finanzierungstätigkeit des Bauhofes und die sich daraus ergebende Veränderung des Finanzmittelbestands dar.

	2005 TEUR	2004 TEUR
Kapitalflussrechnung		
Jahresüberschuss	+70	+77
Abschreibungen auf Gegenstände des Anlagevermögens	+118	+100
Zunahme der Rückstellungen	+16	+49
Gewinn aus dem Abgang von Gegenständen des Anlagevermögens	-6	-7
Zunahme/Abnahme der Vorräte sowie anderer Aktiva	-2	+4
Abnahme/Zunahme der Verbindlichkeiten gegenüber der Gemeinde Rastede sowie anderer Passiva	-30	+14
Mittelzufluss aus laufender Geschäftstätigkeit	+166	+237
Einzahlungen aus Abgängen von Gegenständen des Anlagevermögens	+13	+7
Auszahlungen für Investitionen in das Anlagevermögen	-219	-158
Mittelabfluss aus der Investitionstätigkeit	-206	-151
Auszahlungen für die Tilgung von Finanzkrediten	-10	-9
Mittelabfluss aus der Finanzierungstätigkeit	-10	-9
zahlungswirksame Veränderung des Finanzmittelbestands	-50	+77
Finanzmittelbestand am Anfang der Periode	253	176
Finanzmittelbestand am Ende der Periode (Kassenverrechnungskonto)	203	253

2.2.2.4 Ertragslage

Die folgende Aufstellung zeigt die Ertragslage des Bauhofes. Bei dieser Darstellung haben wir - abweichend zur Gewinn- und Verlustrechnung - die Ertrags- und Aufwandsposten nach betriebswirtschaftlichen Gesichtspunkten zusammengefasst. Das Betriebsergebnis beinhaltet Aufwendungen und Erträge aus dem operativen Geschäft.

	200 TEUR)5 %	2004 TEUR %		Ergebnis- verände- rung TEUR
Umsatzerlöse	1.182	99,0	1.210	99,2	-28
sonstige betriebliche Erträge	12	1,0	10	0,8	+2
	1.194	100,0	1.220	100,0	-26
Materialaufwand	199	16,6	196	16,1	-3
Personalaufwand	561	47,0	592	48,5	+31
Abschreibungen	119	10,0	100	8,2	-19
Sachaufwand	228	19,1	237	19,4	+9
betriebliche Aufwendungen	1.107	92,7	1.125	92,2	+18
Betriebsergebnis	87	7,3	95	7,8	-8
Finanzaufwendungen	17	1,4	18	1,5	+1
Finanzergebnis	-17	-1,4	-18	-1,5	+1
Jahresüberschuss	70	5,9	77	6,3	

2.2.3 Anhang

Der Anhang entspricht den gesetzlichen Erfordernissen. Er beinhaltet alle für den Bauhof erforderlichen Angaben, Darstellungen, Aufgliederungen, Erläuterungen und Begründungen hinsichtlich des Ausweises, der Bilanzierung und der Bewertung der einzelnen Posten der Bilanz und der Gewinn- und Verlustrechnung sowie die notwendigen sonstigen Angaben.

3 Ergebnis und Bescheinigung

Wir erteilen dem Jahresabschluss und dem Lagebericht zum 31. Dezember 2005 des Bauhofes Rastede, Optimierter Regiebetrieb der Gemeinde Rastede, Rastede, in der diesem Bericht als Anlage beigefügten Form die folgende Bescheinigung:

"Der Jahresabschluss und der Lagebericht wurden von uns auf der Grundlage der Buchführung und des Inventars unter Beachtung der handelsrechtlichen Vorschriften und der Vorschriften der Verordnung über die Haushaltswirtschaft kaufmännisch geführter kommunaler Einrichtungen (EinrVO-Kom) erstellt. Dabei sind uns keine Sachverhalte bekannt geworden, die gegen die Ordnungsmäßigkeit des Jahresabschlusses und des Lageberichtes sprechen."

Oldenburg, den 13. Februar 2006

Treuhand Oldenburg GmbH Wirtschaftsprüfungsgesellschaft

Schürmann Wirtschaftsprüfer

-7-

chaftsprüfer

Anlage 1
Jahresabschluss und Lagebericht

Bauhof Rastede Optimierter Regiebetrieb der Gemeinde Rastede, Rastede Bilanz zum 31. Dezember 2005

Aktiva	EUR	EUR	EUR	Vorjahr TEUR	Passiva		EUR	EUR	Vorjahr TEUR
A. Anlagevermögen I. Immaterielle Vermögensgegenstände Software II. Sachanlagen 1. Grundstücke und grundstücksgleiche Rechte		198,00		1	A. Eigenkapital I. Stammkapital II. Kapitalrücklagen III. Gewinnvortrag IV. Jahresüberschuss		450.000,00 277.915,33 122.437,70 70.302,95	920.655,98	450 278 45 77 850
mit Geschäfts-, Betriebs- und anderen Bauten 2. Maschinen und maschinelle Anlagen	545.693,77 38.546,00			553 49	B. Rückstellungen sonstige Rückstellungen			83.263,50	67
Betriebs- und Geschäftsaus- stattung	534.203,00	1.118.442,77		<u>421</u> 1.023	C. Verbindlichkeiten1. Verbindlichkeiten gegenüber der Geme	einde Rastede			
			1.118.640,77	1.024	aus laufender Verrechnung 2. Verbindlichkeiten gegenüber der Geme Rastede aus erhaltenen Darlehen	•	0,00 314.258,56		22 324
B. Umlaufvermögen I. Vorräte II. Forderungen und sonstige Vermögensgegenstände		4.762,81		2	3. sonstige Verbindlichkeitendavon im Rahmen der sozialenSicherheit:2004:	0,00 EUR 7.587,64 EUR	8.466,73		17
 mit einer Restlaufzeit bis zu einem Jahr 								322.725,29	363
Forderungen an die Gemeinde Rastede		203.080,02	207.842,83	<u>254</u> <u>256</u>					
C. Rechnungsabgrenzungsposten			161,17 1.326.644,77	1.280				1.326.644,77	1.280

Bauhof Rastede

Optimierter Regiebetrieb der Gemeinde Rastede, Rastede

Gewinn- und Verlustrechnung

für die Zeit vom 1. Januar bis 31. Dezember 2005

					Vorjahr
		-	EUR	EUR	TEUR
 Umsatzer 	löse			1.182.254,01	1.210
2. sonstige l	oetriebliche Erträge			12.358,21	10
				1.194.612,22	1.220
3. Materiala	ufwand			198.768,68	196
4. Personala	aufwand:				
a) Löhne	und Gehälter		428.001,61		457
,	e Abgaben und Aufwe ersversorgung	endungen	133.085,83		135
- davo sorgu 2004	-	38.157,31 EUR 31.822,63 EUR			
				561.087,44	592
5. Abschreit	oungen:				
	materielle Vermögen evermögens und Sac		117.895,72		100
b) auf Fo	rderungen		683,30		0
				118.579,02	100
6. sonstige	betriebliche Aufwend	ungen		224.261,76	234
				91.915,32	98
7. Zinsen ur	nd ähnliche Aufwend	ungen		17.420,44	18
8. Ergebnis	der gewöhnlichen Ge	eschäftstätigkeit		74.494,88	80
9. sonstige	Steuern			4.191,93	3
10. Jahresüb	erschuss			70.302,95	

Bauhof Rastede Optimierter Regiebetrieb der Gemeinde Rastede, Rastede Anhang zum 31. Dezember 2005

Allgemeines

Gemäß § 9 der EinrVO-Kom finden die allgemeinen Vorschriften, die Ansatzvorschriften, die Vorschriften über die Bilanz und die Gewinn- und Verlustrechnung, die Bewertungsvorschriften und die Vorschriften über den Anhang für den Jahresabschluss der großen Kapitalgesellschaften im Dritten Buch des Handelsgesetzbuches (§§ 242 bis 287) sinngemäß Anwendung, soweit sich aus dieser Vorschrift nichts anderes ergibt.

Die Bilanz wurde um die Positionen "Forderungen an die Gemeinde Rastede", "Verbindlichkeiten gegenüber der Gemeinde Rastede aus laufender Verrechnung" und "Verbindlichkeiten gegenüber der Gemeinde Rastede aus erhaltenen Darlehen" ergänzt.

Bilanzierungs- und Bewertungsgrundsätze

Das Grundstück mit den Betriebsbauten ist nach dem Sachwertverfahren (§§ 21 bis 25 WertVO) und das übrige Anlagevermögen mit den Anschaffungs- und Herstellungskosten, vermindert um planmäßige nutzungsbedingte Abschreibungen, angesetzt.

Die Vorräte sind mit den Anschaffungskosten bewertet.

Die sonstigen Rückstellungen berücksichtigen alle erkennbaren Risiken und ungewissen Verpflichtungen in ausreichender Höhe.

Die übrigen Vermögensgegenstände und Verbindlichkeiten werden zum Nennwert bzw. Rückzahlungsbetrag bilanziert.

Erläuterungen der Bilanz

1 Anlagevermögen

Immaterielle Vermögensgegenstände

- Software

Sachanlagen

- Grundstücke und grundstücksgleiche Rechte mit Geschäfts-, Betriebs- und anderen Bauten
- Maschinen und maschinelle Anlagen
- Betriebs- und Geschäftsausstattung

2 Verbindlichkeiten

Verbindlichkeiten gegenüber der Gemeinde aus laufender Verrechnung Verbindlichkeiten gegenüber der Gemeinde aus erhaltenen Darlehen

sonstige Verbindlichkeiten

Anschaffungs- und Herstellungskosten				Abschrei	Buchwerte					
	Stand 1.1.2005 EUR	Zugänge EUR	Abgänge EUR	Stand 31.12.2005 EUR	Stand 1.1.2005 EUR	Zuführung EUR	Auflösung EUR	Stand 31.12.2005 EUR	Stand 31.12.2005 EUR	Stand 31.12.2004 EUR
	2.365,36	0,00	0,00	2.365,36	1.379,36	788,00	0,00	2.167,36	198,00	986,00
	764.540,57	0,00	0,00	764.540,57	211.028,80	7.818,00	0,00	218.846,80	545.693,77	553.511,77
	165.320,17	5.385,01	3.062,10	167.643,08	116.720,17	15.439,01	3.062,10	129.097,08	38.546,00	48.600,00
	962.869,45	213.531,21	198.669,11	977.731,55	541.558,45	93.850,71	191.880,61	443.528,55	534.203,00	421.311,00
	1.892.730,19	218.916,22	201.731,21	1.909.915,20	869.307,42	117.107,72	194.942,71	791.472,43	1.118.442,77	1.023.422,77
	1.895.095,55	218.916,22	201.731,21	1.912.280,56	870.686,78	117.895,72	194.942,71	793.639,79	1.118.640,77	1.024.408,77

				Restlaufze	eiten			
	bis 1 Jahr		1 bis 5 Ja	hre	über 5 Ja	hre	gesam	t
	2005	Vorjahr	2005	Vorjahr	2005	Vorjahr	2005	Vorjahr
	EUR	TEUR	EUR	TEUR	EUR	TEUR	EUR	TEUR
•								
	0,00	22	0,00	0	0,00	0	0,00	22
	10.231,79	10	47.166,70	44	256.860,07	270	314.258,56	324
	8.466,73	17	0,00	0	0,00	0	8.466,73	17
	18.698,52	49	47.166,70	44	256.860,07	270	322.725,29	363

Sonstige Angaben

Im Geschäftsjahr wurden im Durchschnitt 14 Arbeitnehmer beschäftigt.

Rastede, den 13. Februar 2006

Gemeinde Rastede

Bauhof Rastede Optimierter Regiebetrieb der Gemeinde Rastede, Rastede Lagebericht zum 31. Dezember 2005

A Darstellung des Bauhofes

- Rechtlicher Rahmen des Bauhofes
- Wirtschaftliches Ziel

B Wirtschaftliche Aktivitäten

- Aufgaben
- Auftragseingänge im Geschäftsjahr
- Auftragsabwicklung
- Residenzort GmbH

C Personalbereich

- Personalbestand und Arbeitszeitregelung

D Darstellung der Lage

- Vermögenslage
- Finanzlage
- Ertragslage
- Geplante, geleistete Arbeitsstunden und Begründung für geleistete Mehrstunden
- Geplante und geleistete Investitionen
- Geplante Umgestaltung des Bauhofes

E Voraussichtliche Entwicklung

- Planungen des Folgejahres

A Darstellung des Bauhofes

Rechtlicher Rahmen des Bauhofes

Der Bauhof wird im Sinne des § 108 Abs. 3 Ziff. 3 NGO als Einrichtung verstanden, die als Hilfsbetrieb ausschließlich der Deckung des Eigenbedarfs der Gemeinde dient. Entsprechend § 110 Abs. 2 NGO wird die Einrichtung ganz nach kaufmännischen Grundsätzen geführt. Die "Verordnung über die Haushaltswirtschaft kaufmännisch geführter nichtwirtschaftlicher Einrichtungen" vom 9. Dezember 1987 (Nds. GVBI. S. 229) in der Fassung vom 13. November 1996 (Nds. GVBI. S. 468) findet Anwendung. Ebenfalls finden Beachtung die "Muster für Wirtschaftsplan die Bilanz, die Gewinn- und Verlustrechnung und der Kontenrahmen kaufmännisch geführter Einrichtungen" It. RdErl. des MI vom 9. Dezember 1987 (Nds. MBI. S. 1080).

Die Kasse des Bauhofes ist eine Sonderkasse im Sinne des § 104 NGO. Auf die Sonderkasse finden grundsätzlich die für die Gemeindekasse geltenden Vorschriften der GemKVO entsprechende Anwendung (§ 42 Gemeindekassenverordnung).

Wirtschaftliches Ziel

Der Bauhof arbeitet im Sinne eines optimierten Regiebetriebes, d. h. der Bauhof arbeitet nach betriebswirtschaftlichen Regeln und ist gewinnorientiert eingestellt. Im ersten Schritt beinhaltet dieses den Auftrag Kostendeckung bei Preisen zu erreichen, die der privaten Wirtschaft vergleichbar sind. Im zweiten Schritt soll sich der Bauhof um Aufträge der Verwaltung bemühen, die diese sonst an die freie Wirtschaft vergibt. Dieses erlaubt ein Wachsen des Bauhofes. Im Rahmen der Aufstellung des Wirtschaftsplanes und im Rahmen des Lageberichtes hat der Bauhof auf diese Zielsetzung besonders einzugehen.

B Wirtschaftliche Aktivitäten

Aufgaben

Der Bauhof hat einen festgelegten Aufgabenkreis. Innerhalb dieses Aufgabenkreises erledigt der Bauhof seine Aufgaben auf der Grundlage konkreter Einzel- oder Daueraufträge.

Der Tätigkeitsbereich ist in drei Kategorien unterteilt. Die Zuordnung einzelner Aufgaben zu den Kategorien ist variabel gestaltet. Im Laufe der Zeit können sich Verschiebungen ergeben.

Kategorie 1

Aufgaben, die vom Bauhof aus Gründen der Verkehrssicherungspflicht oder der gesetzlichen Zuständigkeit (Winterdienst) oder der unmittelbaren Zugriffsmöglichkeit (sofortige Behebung von Straßenschäden) durchgeführt werden.

Kategorie 2

Aufgaben, die aufgrund einer zeitlichen Zugriffsmöglichkeit in Verbindung mit dem Anspruch nach Ortsbilderscheinung oder Individualleistung eine Erledigung durch den Bauhof nach sich ziehen sollte.

Kategorie 3

Aufgaben, die von ihrer zeitlichen und inhaltlichen Bedeutung her zwar auch durch den Bauhof, aber auch durch jeden sonstigen Dritten erledigt werden könnten. Maßgeblich hierfür ist das jeweils aktuell gültige Preis-/Leistungsverhältnis.

Auftragseingänge im Geschäftsjahr

Die Dauer- und Einzelaufträge werden grundsätzlich von der Gemeindeverwaltung an den Bauhof gestellt. Weitere Aufträge erhält der Bauhof von der Residenzort GmbH sowie von anderen Veranstaltern, die ihre Veranstaltungen in der Gemeinde Rastede durchführen.

Auftragsabwicklung

Die Abwicklung der Daueraufträge erfolgt in Eigenverantwortung des Bauhofes sowie in Absprache mit den dafür zuständigen Geschäftbereichen der Gemeindeverwaltung.

Der Arbeitsumfang eines jeden Dauerauftrages wird sowohl hinsichtlich seiner Arbeiten als auch den dadurch entstehenden Kosten innerhalb eines Wirtschaftsplanens definiert.

Die Einzelauftragserteilung erfolgt zusätzlich zu den Daueraufträgen und ist somit nicht Bestandteil des Wirtschaftsplanes.

Residenzort GmbH

Die Residenzort GmbH ist ein vom Gemeinderat eingerichteter selbstständig arbeitender Geschäftsbereich, der die öffentliche Repräsentation der Gemeinde Rastede wahrzunehmen hat. Die Vermarktung des Turnierplatzes fällt ebenfalls in den Aufgabenbereich der Residenzort GmbH.

C Personalbereich

Personalbestand und Arbeitszeitregelung

Der Personalbestand des Bauhofes setzt sich aus 14 Mitarbeitern zusammen, wovon 13 Mitarbeiter in Vollzeit (38,5 Stunden) und ein Mitarbeiter in Teilzeit (32 Stunden) beschäftigt sind. Diese teilen sich auf in Bauhofsleiter, Verwaltungsfachkraft und Arbeiter. Ein Arbeitnehmer nimmt die Möglichkeit der Altersteilzeit in Anspruch.

Zusätzlich wurden auf dem Bauhof im Wirtschaftsjahr durchschnittlich bis zu fünf Beschäftigte nach dem Bundessozialhilfegesetz eingesetzt.

D Darstellung der Lage

Vermögenslage

	31.12.2 TEUR	005 %	31.12.2004 TEUR %		Verände- rung TEUR
VERMÖGEN					
langfristig gebundenes Vermögen	1.119	84,3	1.024	80,0	+95
kurz- bis mittelfristig gebundenes	000	4	050	00.0	40
Vermögen	208	15,7	256	20,0	-48
	1.327	100,0	1.280	100,0	+47
					Verände-
	31.12.2	2005	31.12.2	rung	
	TEUR	%	TEUR	%	TEUR
KAPITAL					
Eigenkapital	921	69,4	850	66,4	+71
langfristiges Fremdkapital	257	19,4	270	21,1	<u>-13</u>
langfristige Finanzierung	1.178	88,8	1.120	87,5	+58
mittelfristige Finanzierung	47	3,5	44	3,4	+3
kurzfristige Finanzierung	102	7,7	116	9,1	-14
	1.327	100,0	1.280	100,0	+47

Finanzlage

	2005 TEUR	2004 TEUR
Kapitalflussrechnung		
Mittelzufluss aus laufender Geschäftstätigkeit	+166	+237
Mittelabfluss aus der Investitionstätigkeit	-206	-151
Mittelabfluss aus der Finanzierungstätigkeit	-10	-9
Finanzmittelbestand am Ende der Periode (Kassenverrechnungskonto)	203	253

Ertragslage

					Ergebnis- verände-
	200)5	200		rung
	TEUR	%	TEUR	<u>%</u>	TEUR
Umsatzerlöse	1.182	99,0	1.210	99,2	-28
sonstige betriebliche Erträge	12	1,0	10	0,8	+2
	1.194	100,0	1.220	100,0	-26
Materialaufwand	199	16,6	196	16,1	-3
Personalaufwand	561	47,0	592	48,5	+31
Abschreibungen	119	10,0	100	8,2	-19
Sachaufwand	228	19,1	237	19,4	+9
betriebliche Aufwendungen	1.107	92,7	1.125	92,2	+18
Betriebsergebnis	87	7,3	95	7,8	
Finanzaufwendungen	17	1,4	18	1,5	+1
Finanzergebnis		-1,4	-18	<u>-1,5</u>	+1
Jahresüberschuss	70	5,9	77	6,3	-7

Geplante, geleistete Arbeitsstunden und Begründung für geleistete Mehrstunden

Bei der Aufstellung des Wirtschaftsplanes für das Wirtschaftsjahr 2005 wurde von 19.500 Arbeitsstunden, die für die im Jahr anfallenden Arbeiten benötigt werden, ausgegangen.

Tatsächlich wurden aber für die im Wirtschaftsjahr 2005 angefallenen und ausgeführten Arbeiten 22.824 Arbeitsstunden benötigt.

Diese Mehrzahl an Arbeitsstunden ergibt sich hauptsächlich aus dem erhöhten Winterdiensteinsatz und der Beseitigung von Schäden durch unvorhersehbare Naturkatastrophen (Sturmschäden).

Geplante und geleistete Investitionen

In dem für das Wirtschaftsjahr 2005 erstellten Wirtschaftsplan wurden für die Beschaffung von Fahrzeugen und Arbeitsmaschinen (Lkw mit Ladekran, Transporter und Radlader) eine Investitionssumme in Höhe von 177.000,00 EUR veranschlagt. Für die Beschaffung von Kleingeräten (Motorsägen, ect.) waren 6.000,00 EUR vorgesehen.

Alle geplanten Investitionen wurden im Wirtschaftsjahr durchgeführt.

Außerplanmäßig musste ein neuer Aufsatzstreuer für den neu angeschafften Lkw angeschafft werden, da das vorhandene Streugerät mit der Technik des neuen Fahrzeuges nicht mehr kompatibel war. Diese zusätzliche Investition belief sich auf 17.400,00 EUR.

Geplante Umgestaltung des Bauhofes

Die ursprüngliche Grundfläche des Bauhofes beträgt eine Größe von 2,5 Hektar. Durch Umstrukturierung und Neuorganisation des Bauhofplatzes ergab sich ein neuer Flächenbedarf mit einer Größe von ca. 1,5 Hektar. Die nicht mehr benötigte Fläche mit der Größe von 1,0 Hektar konnte an ein benachbartes Unternehmen veräußert werden. Die Eigentumsübertragung erfolgt aber erst mit Ablauf des Kalenderjahres 2006.

E Voraussichtliche Entwicklung

Planungen des Folgejahres

In dem Wirtschaftsjahr 2006 scheiden zwei Mitarbeiter aus der Arbeitnehmerschaft des Bauhofes aus. Es ist geplant diese beiden frei werdenden Stellen wieder neu zu besetzen.

Durch die Umstrukturierung des Bauhofes ist der Bau einer neuen Streusalzhalle und die Herstellung von Lagerplätzen für Schüttgutmaterialien geplant.

Die Anschaffung eines neuen Schmalspurschleppers, Ersatz für ein vorhandenes Gerät, sowie ein Besandungsgerät für die Unterhaltung der Sportplätze sind als weitere Investitionen angedacht.

Die Summe für diese Investitionen beläuft sich nach Planungen auf eine Höhe von ca. 144.000,00 EUR.

Kleingeräte werden nach Bedarf angeschafft.

Rastede, den 13. Februar 2006

Gemeinde Rastede

Anlage 2 Aufgliederungen und Erläuterungen der Posten des Jahresabschlusses

Bauhof Rastede, Optimierter Regiebetrieb der Gemeinde Rastede, Rastede Aufgliederungen und Erläuterungen der Posten des Jahresabschlusses

Im Folgenden werden die einzelnen Posten der Bilanz und der Gewinn- und Verlustrechnung erläutert, soweit nicht bereits der Anhang Ausführungen hierzu enthält. Die Vergleichszahlen des Vorjahres sind unter den Zahlen für das Berichtsjahr in Klammern vermerkt.

<u>Software</u>	EUR	198,00
	(EUR	986,00)
Out datiista and mundatiista glaiche Dochte mit		
Grundstücke und grundstücksgleiche Rechte mit Geschäfts-, Betriebs- und anderen Bauten	<u>EUR</u>	545.693,77
	(EUR	553.511,77)
Maschinen und maschinelle Anlagen	<u>EUR</u>	38.546,00
	(EUR	48.600,00)
		EUR
Zugänge		LOTI
2 Motorsägen MS 260		1.197,95
Barken		658,32
Stihl Motorsäge		466,64
geringwertige Anlagegüter		3.062,10
go.mg.vo.age ranagegate.		5.385,01
Betriebs- und Geschäftsausstattung	<u>EUR</u>	534.203,00
	(EUR	421.311,00)
		EUR
Zugänge		100.004.00
Lkw MAN		128.064,00
Radlader		32.894,68
Übertrag:		160.958,68

			<u>EUR</u>
Übertrag:			160.958,68
Salzstreuer			17.400,00
Doppelkabine			12.000,00
Anhängerstreumaschine			9.000,00
Anhänger			6.960,00
Greifschalenpaar			2.436,00
Funkgeräte			1.794,93
Heu- und Forstgreifer			1.699,86
Rasenmäher			1.281,74
			213.531,21
			+Buchgewinn
	Erlös EUR	Buchwert EUR	-Buchverlust EUR
Abgänge			
MB Trak 800 WST-CC 690	1.250,00	1,00	+1.249,00
Lkw MAN WST-KW 668	9.752,00		+9.751,00
Ford Transit WST-LN 366	750,00	•	+749,00
Salzstreuer WST-HJ 558	500,00		-6.285,50
	12.252,00		+11.749,00
=			-6.285,50
<u>Vorräte</u>		<u>EUR</u>	4.762,81
		(EUR	2.136,60)
		F: 1D	000 000 00
Forderungen an die Gemeinde Rastede		EUR (EUR	203.080,02
		(EUR	253.800,23)
		31.12.2005	31.12.2004
		EUR	EUR
Kassenverrechnungskonto		203.080,02	253.116,93
Forderungen aus laufender Verrechnung	****	0,00	683,30
	-	203.080,02	253.800,23
			

RechnungsabgrenzungspostenEUR161,17(EUR0,00)

Gebäudeversicherung

Anlage 2

<u>Stammkapital</u>			<u>EUR</u> (EUR	450.000,00 450.000,00)
<u>Kapitalrücklagen</u>			<u>EUR</u> (EUR	277.915,33 277.915,33)
Gewinnvortrag			<u>EUR</u> (EUR	122.437,70 45.275,61)
<u>Jahresüberschuss</u>			<u>EUR</u> (EUR	70.302,95 77.162,09)
sonstige Rückstellungen			<u>EUR</u> (EUR	83.263,50 67.311,40)
	Stand 1.1.2005 EUR	Verbrauch EUR	Zuführung EUR	Stand 31.12.2005 EUR
Altersteilzeit	49.711,40	6.672,32	19.624,42	62.663,50
Urlaubsverpflichtungen	9.600,00	9.600,00	11.700,00	11.700,00
geleistete Mehrstunden	4.400,00	4.400,00	5.300,00	5.300,00
Abschlusskosten	3.600,00	3.600,00	3.600,00	3.600,00
a	67.311,40	24.272,32	40.224,42	83.263,50
Verbindlichkeiten gegenüber der Rastede aus laufender Verrech			<u>EUR</u>	0,00
			(EUR	21.964,46)

Verbindlichkeiten gegenüber der Geme aus erhaltenen Darlehen	einde Rastede	<u>EUR</u>	314.258 <u>,56</u>
		(EUR	323.934,21)
	Stand 1.1.2005 EUR	Tilgungen EUR	Stand 31.12.2005 EUR
Darlehen			
Altschulden	143.693,19	5.163,28	138.529,91
Neuinvestitionen 2002	180.241,02	4.512,37	175.728,65
	323.934,21	9.675,65	314.258,56
sonstige Verbindlichkeiten		<u>EUR</u>	8.466,73
		(EUR	16.782,50)
		31.12.2005 EUR	31.12.2004 EUR
im Rahmen der sozialen Sicherheit			
Gemeindeunfallversicherung		0,00	5.339,05
Berufsgenossenschaftsbeiträge		0,00	2.248,59
		0,00	7.587,64
übrige			
Zinsabgrenzung		8.466,73	9.033,80
sonstige		0,00	161,06
		8.466,73	9.194,86
		8.466.73	16.782,50

Gewinn- und Verlustrechnung

<u>Umsatzerlöse</u>	<u>EUR</u> (EUR	1.182.254,01 1.210.096,61)
sonstige betriebliche Erträge	<u>EUR</u> (EUR	<u>12.358,21</u> 10.416,51)
	2005 EUR	2004 EUR
Erträge aus Anlagenabgängen	11.749,00	6.776,00
Versicherungserstattungen	609,21	2.506,01
Mieten	0,00	1.134,00
übrige	0,00	0,50
	12.358,21	10.416,51
<u>Materialaufwand</u>	EUR	198.768,68
	(EUR	195.635,35)
Lähne und Cohölter	EUR	428.001 <u>,61</u>
Löhne und Gehälter	(EUR	456.661,82)
	(2011	400.001,022)
soziale Abgaben und Aufwendungen für Altersversorgung	EUR	133.085,83
	(EUR	135.074,28)
	2005 EUR	2004 EUR
soziale Abgaben		
Sozialversicherungsbeiträge	89.869,27	93.415,42
Aufwendungen für Altersversorgung		
VBL-Umlage	38.157,31	31.822,63

	2005 EUR	2004 EUR
sonstige betriebliche Aufwendungen		
Gemeindeunfallversicherung	4.054,25	7.587,64
Berufsgenossenschaftsbeiträge	1.005,00	2.248,59
	5.059,25	9.836,23
	133.085,83	135.074,28
Abschreibungen auf immaterielle Vermögens-	EUR	117.895,72
gegenstände des Anlagevermögens und Sachanlagen	(EUR	100.153,83)
	(EUN	100.100,60)
	2005 EUR	2004 EUR
immaterielle Vermögensgegenstände	788,00	788,00
Grundstücke und grundstücksgleiche Rechte mit Geschäfts-,		
Betriebs- und anderen Bauten	7.818,00	7.818,00
Maschinen und maschinelle Anlagen	15.439,01	17.792,96
Betriebs- und Geschäftsausstattungen	93.850,71	73.754,87
	117.895,72	100.153,83
Abschreibungen auf Forderungen	<u>EUR</u>	683,30
	(EUR	0,00)
Forderungen gegenüber der Gemeinde Rastede		
sonstige betriebliche Aufwendungen	EUR	224.261,76
	(EUR	234.279,97)
	2005 EUR	2004 EUR
Instandhaltungsaufwendungen	72.551,26	97.222,04
Kraftfahrzeugkosten	64.294,37	55.622,95
Fremdvergaben	29.439,31	21.629,19
Übertrag:	166.284,94	174.474,18

	2005 EUR	2004 EUR
Übertrag:	166.284,94	174.474,18
Verwaltungskostenumlage	20.000,00	20.000,00
Energiekosten	9.118,44	6.550,96
Abgaben und Gebühren	7.118,78	12.600,63
Verluste aus Anlagenabgängen	6.285,50	0,00
Rechts- und Beratungskosten	3.585,50	4.706,12
Dienst- und Schutzbekleidung	3.392,48	5.082,74
Reinigung	3.089,81	3.540,92
Telefon und Funk	1.729,99	1.868,14
Bürobedarf	813,74	1.639,48
Mieten und Pachten	680,01	538,42
übrige	2.162,57	3.278,38
	224.261,76	234.279,97
Zinsen und ähnliche Aufwendungen	<u>EUR</u> (EUR	<u>17.420,44</u> 18.252,67)
Zinsen für Darlehensverbindlichkeiten		
sonstige Steuern	EUR	4.191,93
	(EUR	3.293,11)
Kraftfahrzeugsteuer		
Jahresüberschuss	EUR	70.302,95
	(EUR	77.162,09)

Anlage 3 Rechtliche Verhältnisse

Bauhof Rastede, Optimierter Regiebetrieb der Gemeinde Rastede, Rastede Rechtliche Verhältnisse

Firma:

Bauhof Rastede, Optimierter Regiebetrieb der Gemeinde

Rastede

Sitz:

Rastede

Geschäftsjahr:

Kalenderjahr

Leitung:

Hans-Hermann Ammermann, Rastede

Rechtsform:

Der Bauhof wird als optimierter Regiebetrieb der Gemeinde Rastede gemäß § 108 Abs. 3 NGO geführt. Es gelten gemäß § 110 Abs. 2 Satz 2 NGO die Vorschriften der Verordnung über die Haushaltswirtschaft kaufmännisch geführter kommu-

naler Einrichtungen (EinrVO-Kom).